

**Zeitschrift:** Eclogae Geologicae Helvetiae  
**Herausgeber:** Schweizerische Geologische Gesellschaft  
**Band:** 10 (1908-1909)  
**Heft:** 1

**Vereinsnachrichten:** Statuts de la Société géologique suisse = Statuten der Schweizerischen geologischen Gesellschaft

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 13.08.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# STATUTS

DE LA

## Société géologique suisse.

*Acceptés dans l'assemblée générale  
du 30 juillet à Fribourg.*

### I. Nom, siège et but.

ARTICLE PREMIER. — La Société géologique suisse est une section permanente de la Société helvétique des sciences naturelles.

ART. 2. — Son siège est à Berne.

La signature sociale est possédée collectivement par le président et le secrétaire.

ART. 3. — La Société géologique suisse a pour but de contribuer au progrès des sciences géologiques en général et au point de vue suisse en particulier :

a) Par les travaux de ses membres.

b) Par des séances,

c) Par des excursions en commun.

d) Par la représentation de la Suisse aux Congrès géologiques internationaux.

e) Par la publication d'un organe social, les *Eclogæ geologicæ helveticae*.

### II. Assemblées et séances.

ART. 4. — Il y a deux sortes d'assemblées :

A. Des assemblées régulières an-

# STATUTEN

der

## Schweizerischen geologischen Gesellschaft.

*Angenommen an der  
Generalversammlung vom 30. Juli  
in Freiburg.*

### I. Name, Sitz und Zweck.

ART. 1. — Die schweizerische geologische Gesellschaft ist eine permanente Sektion der schweizerischen naturforschenden Gesellschaft.

ART. 2. — Der juristische Wohnsitz derselben ist Bern.

Dem Präsidenten und dem Schriftführer kommt die Unterschrift zu.

ART. 3. — Sie bezweckt die Förderung der geologischen Wissenschaften, sowohl vom schweizerischen als vom allgemeinen Standpunkte aus, durch folgende Mittel :

a) Durch Arbeiten ihrer Mitglieder,

b) Durch Sitzungen,

c) Durch gemeinschaftliche Exkursionen,

d) Durch Vertretung der Schweiz an internationalen geologischen Kongressen,

e) Durch die Publikation eines Vereinsorgans *Eclogæ geologicæ helveticae*.

### II. Versammlungen und Sitzungen.

ART. 4. — Die Versammlungen sind zweierlei Art :

A) Jährliche regelmässige Haupt-

nuelles générales, coïncidant dans la règle avec les réunions annuelles de la Société helvétique des sciences naturelles. Elles se divisent en deux parties :

1<sup>o</sup> Une séance administrative avec l'ordre du jour suivant :

- a) Présentation du rapport annuel.
- b) Présentation des comptes annuels et du bilan de caisse.
- c) Rapport des vérificateurs des comptes.
- d) Présentation du budget pour l'année suivante.
- e) Fixation de la contribution annuelle et de la contribution de membre à vie.
- f) Elections.
- g) Autres objets et propositions individuelles.

2<sup>o</sup> Une séance scientifique (section géologique de la Société helvétique des sciences naturelles).

B. Assemblées et réunions extraordinaires, selon les besoins, en temps et lieu indéterminés, convoquées par circulaire indiquant l'ordre du jour.

### III. Excursions.

ART. 5. — Les excursions de la Société ont lieu, soit avant, soit après les réunions annuelles régulières ou les assemblées extraordinaires, sous la direction d'un chef désigné par le Comité. Le chef d'excursion prépare en temps voulu un programme qui doit être communiqué aux membres si possible avant l'assemblée.

Sauf le cas d'autorisation du président et du chef d'excursion, la participation aux excursions est réservée aux seuls membres de la Société.

Les *Eclogæ* donneront un court compte rendu des excursions.

### IV. Membres.

ART. 6. — Les conditions pour devenir membre de la Société sont :

a) Dépôt d'une demande d'admission directement auprès du président ou par l'intermédiaire d'un membre de la Société.

versammlungen, nach Ort und Zeit in der Regel mit der Jahresversammlung der Schweizerischen naturforschenden Gesellschaft zusammenfallend.

Dieselben zerfallen in zwei Teile :

1. Eine geschäftliche Sitzung mit folgender Tagesordnung :

a) Vorlage des Jahresberichtes,

b) Vorlage der Jahresrechnung und des Kassabestandes,

c) Bericht der Rechnungsrevisoren,

d) Budgetvorlage für das kommende Jahr,

e) Festsetzung des Jahresbeitrages

f) Wahlen,

g) Andere Traktanda und Anträge.

2. Eine wissenschaftliche Sitzung (geologische Sektion der Schweizerischen naturforschenden Gesellschaft).

B) Ausserordentliche Versammlungen, je nach Bedürfniss an beliebigen Orten und zu beliebiger Zeit, einberufen durch persönliche Zirkulare, mit Angabe der Tagesordnung.

### III. Exkursionen.

ART. 5. — Vor oder nach den Hauptversammlungen oder den eventuellen ausserordentlichen Versammlungen finden in der Regel Exkursionen statt, zu welchen der Vorstand einen Führer bestimmt. Derselbe hat ein Programm vorzubereiten, welches, wo möglich, vor der Versammlung zur Verteilung gelangen soll.

Zu den Exkursionen können, mit Zustimmung des Führers und des Präsidenten, auch Nichtmitglieder der Gesellschaft zugelassen werden.

Ein kurzer Exkursionsbericht soll jeweilen in den *Eclogæ* erscheinen.

### IV. Mitglieder.

ART. 6. — Die Bedingungen der Mitgliedschaft sind :

a) Anmeldung an den Präsidenten, entweder direkt, oder durch Vermittlung eines Mitgliedes der Gesellschaft.

b) L'engagement de se conformer aux présents statuts.

c) De payer une finance d'entrée de 5 fr.

d) De payer une finance annuelle ou unique.

ART. 7. — Les membres de la Société helvétique des sciences naturelles sont dispensés du paiement de la finance d'entrée. La finance d'entrée sera remboursée à ceux des membres qui ne se feront recevoir que plus tard dans la Société helvétique des sciences naturelles.

ART. 8. — Le caissier pourvoit à la rentrée des cotisations annuelles par remboursements postaux, dans la règle avant la fin de novembre, autant auprès des membres domiciliés en Suisse qu'à l'étranger. Le refus de payer entraîne la suspension de l'envoi des *Eclogæ*.

ART. 9. — Les cotisations annuelles peuvent être versées pour plusieurs années à l'avance.

ART. 10. — La qualité de membre à vie s'acquiert par le versement d'une somme unique fixée par l'assemblée générale. Les cotisations de membres à vie doivent être capitalisées ; leurs intérêts seuls doivent servir aux dépenses annuelles.

ART. 11. — La qualité de « membres impersonnels » est accordée à des bibliothèques, instituts, sociétés, etc., qui s'engagent à payer la finance annuelle ; ils sont dispensés du paiement de la finance d'entrée.

ART. 12. — Les membres qui ne paient pas pendant deux ans leur cotisation annuelle et ceux qui refusent expressément la carte de remboursement sont considérés comme démissionnaires.

ART. 13. — La Société géologique suisse ne délivre pas le titre de membre honoraire.

b) Die Zustimmung zu den vorliegenden Statuten.

c) Entrichtung eines Eintrittsgeldes von 5 Fr.

d) Bezahlung des jährlichen oder einmaligen Beitrages.

ART. 7. — Die Mitglieder der schweizerischen naturforschenden Gesellschaft sind der Bezahlung des Eintrittsgeldes entbunden. Diejenigen Mitglieder der Gesellschaft, welche erst später der Schweizerischen naturforschenden Gesellschaft beitreten, erhalten das Eintrittsgeld zurückbezahlt.

ART. 8. — Die Jahresbeiträge werden in der Regel vom Kassier vor Ende November per Postnachnahme erhoben, sowohl in der Schweiz als im Ausland. Nichtbezahlung des Jahresbeitrages hat Einstellung der Zusendung der *Eclogæ* zur Folge.

ART. 9. — Die Jahresbeiträge können für mehrere Jahre zum Voraus bezahlt werden.

ART. 10. — Die lebenslängliche Mitgliedschaft kann durch einmalige Bezahlung einer von der Hauptversammlung festgesetzten Summe erworben werden. Letztere Einzahlungen werden kapitalisiert und nur deren Zinsen dürfen zu jährlichen Ausgaben verwendet werden.

ART. 11. — Als «unpersönliche Mitglieder» können Bibliotheken, Institute, Gesellschaften etc. aufgenommen werden. Dieselben sind der Entrichtung eines Eintrittsgeldes entbunden und leisten nur den jeweiligen Jahresbeitrag.

ART. 12. — Mitglieder, welche ohne Entschuldigung während zwei aufeinanderfolgenden Jahren ihre Jahresbeiträge nicht bezahlt haben und diejenigen, welche einen Jahresbeitrag durch eigenhändige Aufschrift auf der Einzugskarte ausdrücklich verweigern, werden als ausgetreten betrachtet.

ART. 13. — Die Schweizerische geologische Gesellschaft ernennt keine Ehrenmitglieder.

## V. Comité et administration.

ART. 14. — Le Comité est nommé pour la durée de trois ans par l'assemblée générale régulière annuelle. Il doit renfermer autant que possible des représentants des diverses parties de la Suisse.

ART. 15. — Lors du renouvellement triennal, les deux membres les plus anciens en charge ne sont pas immédiatement rééligibles.

ART. 16. — Le Comité nomme lui-même le président, le vice-président et le secrétaire, ainsi que le caissier et le rédacteur des *Eclogæ*. Ces deux dernières fonctions peuvent être attribuées à des membres de la Société qui ne font pas partie du Comité. Dans ce cas leurs titulaires assistent aux séances du Comité avec voix consultative.

ART. 17. — Le Comité est chargé de la direction des affaires administratives. Il doit faire rapport sur sa gestion à l'assemblée générale conformément à l'art. 4. Il s'occupe de toutes les questions concernant l'activité et le but de la Société; il prépare l'assemblée générale et la convoque (art. 4) autant de fois que les circonstances le rendent nécessaire.

ART. 18. — Le Comité fonctionne comme organe intermédiaire dans les relations entre la Société géologique suisse et les autres sociétés et instituts géologiques. Il pourvoit à la représentation de la Suisse aux congrès géologiques internationaux.

ART. 19. — Le Comité rend compte de son activité à chaque assemblée générale régulière en présentant un rapport écrit qui paraîtra dans les *Eclogæ*.

ART. 20. — Les comptes, qui doivent accompagner le rapport du Comité, sont soumis au préalable à l'examen de deux commissaires vérificateurs, lesquels donnent leur appréciation dans un rapport écrit.

## V. Vorstand und Verwaltung.

ART. 14. — Der Vorstand besteht aus sieben Mitgliedern, welche von der regelmässigen Jahresversammlung auf drei Jahre gewählt werden. Derselbe soll soviel wie möglich Vertreter der verschiedenen Teile der Schweiz enthalten.

ART. 15. — Bei der dreijährigen Neuwahl fallen jeweilen die zwei Mitglieder für die nächste Amts dauer aus der Wahl, welche schon am längsten dem Vorstand angehören.

ART. 16. — Der Vorstand verteilt unter sich die Funktionen des Präsidenten, des Vice-Präsidenten und des Schriftführers, sowie des Kassiers und des Redaktors der *Eclogæ*. Er kann mit letzteren zwei Funktionen auch Nichtmitglieder des Vorstandes betrauen. In diesem Falle wohnen die Inhaber derselben den Vorstandssitzungen bei.

ART. 17. — Der Vorstand ist mit der Verwaltung aller geschäftlichen Angelegenheiten der Gesellschaft beauftragt und hat der Jahresversammlung darüber, laut Art. 4, Bericht zu erstatten. Er studiert alle die Tätigkeit und den Zweck der Gesellschaft betreffenden Fragen, bereitet die Versammlungen vor und beruft dieselben ein (Art. 4), so oft ihm dies notwendig erscheint.

ART. 18. — Der Vorstand unterhält internationale Beziehungen zu den andern geologischen Gesellschaften und Anstalten, und sorgt dafür, dass die Schweiz bei den internationalen geologischen Kongressen vertreten sei.

ART. 19. — Bei jeder regelmässigen Jahresversammlung legt der Vorstand einen schriftlichen Bericht über seine Tätigkeit vor. Derselbe soll in den *Eclogæ* erscheinen.

ART. 20. — Die Rechnungen, welche den Bericht des Vorstandes zu begleiten haben, sind vorher zwei Rechnungsrevisoren zu unterbreiten, welche über deren Annahme einen schriftlichen Bericht und Antrag zu stellen haben.

Les vérificateurs des comptes sont élus par l'assemblée générale, mais l'un d'eux est renouvelé annuellement.

ART. 21. -- L'année comptable va du 1<sup>er</sup> juillet au 30 juin.

## VI. Bibliothèque et échanges.

ART. 22. — Les livres reçus en échange sont adressés à la bibliothèque de la Société helvétique des sciences naturelles réunie avec la bibliothèque de la ville de Berne.

## VII. Revision des statuts. Dissolution.

ART. 23. — Toute proposition tendant à une modification des statuts doit être présentée auparavant au Comité qui donne son appréciation à ce sujet. L'acceptation d'une modification des statuts ne peut être prononcée que par une assemblée générale régulière ou spéciale et doit réunir, pour être valable, les voix des deux tiers des membres présents.

ART. 24. — La dissolution de la Société ne peut être décidée qu'en suite d'une proposition du Comité par une assemblée générale convoquée spécialement dans ce but, et par les trois quart des voix des membres présents. Elle peut aussi être décidée par correspondance par la majorité absolue des membres.

ART. 25. — En cas de dissolution l'œuvre de la Société doit être consacré à une œuvre en faveur du développement de la géologie suisse.

*Le président : Prof. Dr A. BALTZER.*

*Le secrétaire : Dr H. SCHARDT.*

Die Rechnungsrevisoren werden von der Hauptversammlung auf zwei Jahre gewählt, wobei alljährlich einer der selben neu gewählt wird.

ART. 21. — Das Geschäftsjahr läuft vom 1. Juli bis 30. Juni.

## VI. Bibliothek und Tausch.

ART. 22. — Die eingehenden Tauschsendungen werden der Bibliothek der Schweizerischen naturforschenden Gesellschaft, nunmehr mit der Berner Stadtbibliothek vereinigt, zugewendet.

## VII. Statutenänderung. Auflösung.

ART. 23. — Jeder Antrag auf Änderung der Statuten ist vorher dem Vorstand vorzulegen, welcher seine Ansicht darüber abzugeben hat. Die Annahme einer Abänderung der Statuten kann nur durch eine regelmässige oder besondere Hauptversammlung beschlossen werden, wobei die Stimmen von zwei Dritteln der anwesenden Mitglieder notwendig sind.

ART. 24. — Die Auflösung der Gesellschaft kann nur durch eine eigens zu diesem Zwecke einberufene Hauptversammlung nach Vorschlag des Vorstandes beschlossen werden. Zur Annahme derselben sind drei Viertel der Stimmen der anwesenden Mitglieder notwendig, oder das absolute Mehr bei schriftlichem Abstimmen per Korrespondenz.

ART. 25. — Im Falle der Auflösung soll das Guthaben der Gesellschaft zu einer Stiftung im Interesse der schweizerischen Geologie dienen.

*Der Präsident : Prof. Dr A. BALTZER.*

*Der Schriftführer : Dr H. SCHARDT.*